



2020年5月1日後出發適用

## 巒翠灣

9天

## 「銀漢星璨山巒間」新西蘭南北島9天

奧克蘭、瑪塔瑪塔(哈比人村)、懷托摩(鐘乳石及螢火蟲洞)、羅托魯亞、皇后鎮(沃特峰牧羊場、博士峰)、米爾福德峽灣、庫克山國家公園(塔斯曼冰川)、普卡基湖、特卡波湖(約翰山觀星之旅)、基督城(國際南極探索中心)

### 感受・完美時刻

深入新西蘭的大自然，細賞被列為世界自然遺產的米爾福德峽灣，穿梭於無數條瀑布之中的絕色美景，在海上更有機會一探海豚、峽灣企鵝及海豹等動物。安排欣賞大自然奇景之「約翰山觀星之旅」，震撼景觀美麗得令人感動。

團號：ANC09 - 經濟客位來回香港至奧克蘭  
ANC09(Z) - 商務客位來回香港至奧克蘭



國泰航空公司

AIR NEW ZEALAND





## ★ 羅托魯亞

### 別樹一格

- 羅托魯亞集地道文化、大自然景觀、美食休閒於一身，為北島著名旅遊景區，兩晚住宿Millennium Hotel Rotorua或同級，有別於一般市面安排，充裕時間暢遊這小城風光名勝，並可自行前往酒店旁之著名波里尼西亞溫泉享受溫泉樂。

### 美饌珍饈

- 安排於毛利族文化中心享用傳統盛宴(Te Po)，品嚐以地下火烤爐燻蒸的Hangi食品，參與保留食物原始味道的盛宴。毛利族人是新西蘭最早期的移民，他們是強悍的民族，對音樂與舞蹈有獨特的詮釋；席間表演以戰舞最為精彩，有別於一般毛利表演體驗。
- 安排前往山頂，於屢獲獎項之Stratosfare Restaurant享用精美晚餐，食物品種新鮮多樣。享用美食時同時欣賞羅托魯亞景色。

## ★ 皇后鎮

### 優越居停

- 特別安排3晚住宿皇后鎮這個著名度假勝地，讓您擁有充裕時間遊覽這純淨迷人的魅力小鎮。

### 美饌珍饈

- 於皇后鎮著名Prime Waterfront Restaurant享用豐富晚餐，另更安排品嚐中式龍蝦鮑片餐；所有中式料理均會提供八饊一湯。
- 於被選為最佳景觀餐廳之博士峰Skyline Restaurant享用豐富自助晚餐。
- 於沃特峰牧羊場Colonel's Homestead餐廳享用豐富新西蘭燒烤午餐。

## ★ 庫克山國家公園(塔斯曼冰川湖)、特卡波湖(約翰山觀星之旅)

### 別樹一格

- 於新西蘭之寶「庫克山國家公園」欣賞幽美景色，高山、冰川、湖泊，壯麗景觀層出不窮。乘特製遊覽船漫遊塔斯曼冰川湖，它是世界第二大的溫帶冰川。親身體驗冰川動態環境，印證大自然的威力。
- 在世界十大最佳觀星地點參加「約翰山觀星之旅」，站在高處凝望夜空，漫天星星彷彿在您腳下。華語專業導遊為您解說天文知識，以雷射光導引，繁星近得像可用手觸摸到的感覺，更特別安排透過天文望遠鏡觀看土星的光環，有別於其他觀星活動，感受迷人景致。

### 優越居停

- 暢遊新西蘭南阿爾卑斯山脈度假區特卡波湖，入住區內Peppers Bluewater Resort或同級。

## ★ 米爾福德峽灣、基督城

### 別樹一格

- 暢遊以自然風光馳譽世界的新西蘭米爾福德峽灣。乘觀光船橫渡峽灣，穿行於仿如仙境的林間瀑布、水清如鏡的湖面，還有機會邂逅稀有的野生動物、海鳥，是到新西蘭不容錯過的旅遊體驗。
- 參觀基督城國際南極探索中心，基督城是探險家19世紀初前往南極的重要據點，安排乘雪地坦克車體驗模擬南極之旅，當中設有南極企鵝館，以及風暴冰雪館模擬極地氣候環境，讓人有如親身踏足南極。

### 優越居停

- 基督城住宿Crowne Plaza Hotel或Rendezvous Hotel或同級。



## 旅遊誌趣

- 乘古董蒸汽船暢遊風光如詩如畫的瓦卡提布湖。
- 遊覽哈比人電影景點，乘車參觀哈比人洞穴、綠龍酒館及磨坊等拍攝場地，了解拍攝過程。
- 乘天空纜車登上博士峰，俯瞰有南島世外桃源美譽的皇后鎮全市景色。
- 暢遊自然奇景之懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞、地熱溫泉區。

## 旅遊日誌

DAY

01

香港 ✈ 奧克蘭  
Hong Kong ✈ Auckland

是日乘客機飛往奧克蘭。

DAY

02

奧克蘭 ➡ 懷托摩 (鐘乳石及螢火蟲洞) ➡ 羅托魯亞 (懷格塔哈山、天際纜車)  
Auckland ➡ Waitomo (Glowworm Caves) ➡ Rotorua (Mt. Ngongotaha, Skyline Gondola Ride)

航機是日安抵有「帆船之都」美譽的奧克蘭後，驅車前往懷托摩，參觀懷托摩鐘乳石洞和螢火蟲洞。可乘小船沿漆黑河水觀賞洞內之螢火蟲，恍如置身於夜空繁星之下。鐘乳石洞被列為世界第九大奇蹟，是最光明的黑暗地洞。據說，19世紀一名英國測繪師在當地毛利酋長陪同下，乘亞麻小筏，手持火把進洞探險，因而發現了洞內奇景。發光體是當地一種螢火蟲幼蟲，牠們聚集在一起形成了有如璀璨星空的奇妙景觀。隨後前往羅托魯亞。該處集合了地道文化、大自然景觀、美食、休閒，為北島著名旅遊景區。抵達後，轉乘天際纜車登上羅托魯亞之懷格塔哈休眠火山，可飽覽羅托魯亞市及羅托魯亞大湖景色。山頂天際纜車站彷彿是屹立在天空之中的夢幻小築，內有一間Jelly Bean的軟糖豆展廳及專門店，有超過一百種口味的軟糖豆可供挑選，展廳內的藝術品非常獨特，如用超過萬粒糖豆製作而成的蒙娜麗莎及哈里波特畫像。特別安排前往山頂，於屢獲獎項之Stratosfare Restaurant享用精美餐膳，該餐廳曾榮獲2015及2016年最佳酒店及餐飲業年獎，以及2014、2016和2017年出色烹製牛肉與羊架獎項，Stratosfare的廚師將引領您來一趟超凡美食之旅，包括一系列新鮮烹製的熟食菜餚、貝類海鮮、火焰烤肉、燒烤廚師站，24小時慢煮牛肉，時令沙律和特色自訂薄餅等，更伴以羅托魯亞湖的全景景觀。遊畢團友可自行前往酒店鄰近之波里尼西亞著名溫泉館享受溫泉浴之樂趣。

★下榻Millennium Hotel或同級。※(註)

註2：如乘坐國泰航空，可能將安排第4天早上遊覽懷托摩鐘乳石及螢火蟲洞。



DAY

03

羅托魯亞 ➡ 瑪塔瑪塔 (哈比人村) ➡ 羅托魯亞 (鹿產品工場、毛利地熱區、毛利族習俗晚會與傳統盛宴)  
Rotorua ➡ Matamata (The Hobbiton) ➡ Rotorua (Deer Product Factory, Te Puia, Tepo Hangi Dinner Show)

早上前往瑪塔瑪塔，帶您到訪電影鉅作《魔戒》拍攝地哈比人的家園，是新西蘭北島中部的一個農牧小鎮。電影票房大賣，不僅成功地將新西蘭美麗的原野風光介紹給世人，讓人們透過電影欣賞到如中古世紀般純樸、自然的景致，更吸引大批的《魔戒》影迷來到新西蘭追尋電影中的取景地點。乘車參觀哈比人洞穴、綠龍酒館及磨坊等拍攝場地；穿過風景如畫的牧場及欣賞到綿延起伏的山巒，導遊會向您詳述搭建細節及拍攝過程。隨後驅車前往鹿產品工場，可選購質優價廉的鹿產品，並可獲贈鹿茸花蜜沿途享用。繼而前往毛利族文化村及地熱區，一睹蔚為奇觀的地熱溫泉、火山內的礦泉及熱泥漿。晚上安排毛利族傳統盛宴(Tepo)，Te Po是天父及地母創造大自然前相擁的時刻，毛利人會在夜空下演繹民間故事，同時享用地下火烤爐取出的Hangi美食，深度認識當地文化。夜宴將盡，還帶您在星空下觀賞著名間歇噴泉燈光夜色，細嚐特製甜品及熱朱古力，感受不一樣的毛利體驗。

★下榻Millennium Hotel或同級。※(註)



DAY

04

羅托魯亞 ➡ 奧克蘭 ✈ 皇后鎮  
Rotorua ➡ Auckland ✈ Queenstown

早上驅車前往奧克蘭，乘內陸客機飛往南島有世外桃源美譽的皇后鎮。它曾以淘金聞名於世，名字是當時淘金者為紀念英國維多利亞女王而起。其地理景觀多變，有稱「活地理教室」。

★下榻Novotel Hotel或Millennium Hotel或Scenic Suites Hotel或同級。※(註)

自費節目：詳情請向本公司職員查詢及索取自費節目表。

· 皇后鎮：可自行暢玩極速噴射快艇，在河谷高速進行360度大迴旋。

|   | Day1   | Day2                       | Day3          | Day4     |
|---|--------|----------------------------|---------------|----------|
| 早 | —      | 輕膳於航機上                     | 酒店            | 酒店       |
| 午 | —      | 玫瑰農莊                       | 當地餐廳          | —        |
| 晚 | 輕膳於航機上 | Stratosfare Restaurant山頂餐廳 | 毛利文化村盛宴(TEPO) | 中式龍蝦鮑片晚餐 |

註：以上餐廳如遇節日、裝修或特殊情況下，將安排其他膳食替代/行程及膳食之先後次序會按當地實際情況而可能有所改動/報名前請細閱本社網站內之細則及責任條款(最新版本以本社網站為準www.tcitravel.com)/以上圖片只供參考如遇展覽會或其他特殊情況而未能提供行程表上所列的城市住宿或指定酒店，本公司將安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償。



DAY  
05

皇后鎮 (古董蒸汽船漫遊、沃特峰牧羊場、箭城、笨豬跳觀景台、博士峰、皇后鎮登山纜車)  
Queenstown (TSS Earnslaw, Walter Peak Farm, Arrowtown, Bungy Jump Lookout, Bob Peak, Queenstown Skyline)

早上安排搭乘古董蒸汽船漫遊瓦卡提布湖，它是新西蘭第三大湖泊，在悠揚樂聲中抵達沃特峰牧羊場，牧場中所生產的羊毛質量極佳，曾3次贏得澳紐羊毛銷量最高榮譽。在牧場主人帶領下觀賞剪羊毛和牧羊犬趕羊表演，更可享受豐富新西蘭燒烤午餐。隨後參觀19世紀初期尋金者聚居之箭城，自發現黃金後，箭城便一夜成名，當時來自中國的礦工多達8000人以上，市內有個當年華工來淘金的安置地，可一睹其艱辛往事。隨後往新西蘭高空彈跳發源地卡瓦勞橋 (Kawarau Bridge)，參觀笨豬跳觀景台，一睹飛躍者如何挑戰自己膽量。遊畢乘皇后鎮登山纜車，登上位於海拔790公尺的博士峰，沿途您可欣賞皇后鎮美景，晚餐享用新西蘭Kiwi式自助餐，餐膳最大的特色是以當地食材特色呈現出新西蘭風格的自助餐。餐後別忘了到樓上的觀景台欣賞山坡下皇后鎮的醉人美景。博士峰以地勢傾斜聞名，是電影《魔戒》部分拍攝場景。

(如瓦卡提布湖古董蒸汽船維修，將以觀光船代替。)

★下榻Novotel Hotel或Millennium Hotel或Scenic Suites Hotel或同級。※(註)

DAY  
06

皇后鎮 米爾福德峽灣(觀光船暢遊) 皇后鎮  
Queenstown Milford Sound (Scenic Cruise) Queenstown

早上乘車遊覽世界自然遺產「峽灣國家公園」，於米爾福德峽灣巡航，此處被英國作家Rudyard Kipling譽為「世界第八大奇觀」，是規模最大且保存最完美自然景觀的峽灣。它位於新西蘭南島的西南部峽灣國家公園內，是一處冰河地形，屬於世界遺產的一部分。抵達後，乘觀光船橫渡米爾福德峽灣，峽灣內有無數條瀑布掛在峭壁上，像天河一樣飛瀉直入大海，景象蔚為壯觀。在峽灣中還可見到海豚、峽灣企鵝、海豹等海洋生物。無論雨天或是晴天，米爾福德峽灣都會呈現出如詩如畫的美景。盡興後返回皇后鎮。

★下榻Novotel Hotel或Millennium Hotel或Scenic Suites Hotel或同級。※(註)

DAY  
07

皇后鎮 鍾氏果園 • 庫克山國家公園 (塔斯曼冰川歷奇) 特卡波湖 (約翰山觀星之旅)  
Queenstown Jones Family Fruit Market • Mount Cook (Tasman Glacier) Lake Tekapo (Mt. John Stargazing)

早上驅車途經鍾氏果園進入庫克山國家公園後，特別安排塔斯曼冰河船歷奇。在專業嚮導帶領下，乘遊覽船漫遊塔斯曼冰川的終端湖，親身體驗冰川的動態環境，觸摸正在不斷移動及溶化的冰河，這是遊覽庫克山的精華所在。遊罷前往南阿爾卑斯山脈度假區特卡波湖，是晚特別安排約翰山觀星之旅。約翰山是世界十大最佳觀星地點，有「世界最南的天文台」之稱。由華語專業導遊解說天文知識，讓您欣賞到南半球靜謐而璀璨的星空，既可看到只有南半球才能觀測的南十字星，幸運的話還可看到劃過天際的流星。(當地規定7歲或以下小童不能參加約翰山觀星之旅，4歲或以下小童不能參加遊覽船漫遊塔斯曼冰川。如因天氣影響而取消遊覽船或觀星行程，本公司將退回有關之款項。)

★下榻Peppers Bluewater Resort或同級。※(註)

註3：每年5月底至9月初，塔斯曼冰河遊船將因冰封湖而停運。(如遇特卡波湖酒店客滿，行程將改為住宿The Godley Hotel，並退回該晚酒店差價。)



Day5

早

酒店

午

Colonel's Homestead餐廳

晚

Skyline山頂餐廳(被旅遊雜誌選為最佳景觀之餐廳)

Day6

酒店

遊船自助餐

Prime Waterfront餐廳

Day7

酒店

庫克山酒店餐廳

酒店

註：以上餐廳如遇節日、裝修或特殊情況下，將安排其他膳食替代/行程及膳食之先後次序會按當地實際情況而可能有所改動/報名前請細閱本社網站內之細則及責任條款(最新版本以本社網站為準www.tcitravel.com)/以上圖片只供參考如遇展覽會或其他特殊情況而未能提供行程表上所列的城市住宿或指定酒店，本公司將安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償。



DAY  
08

特卡波湖 巴士 坎特伯里平原 巴士 基督城(國際南極探索中心)  
Lake Tekapo 巴士 Canterbury 巴士 Christchurch  
(International Antarctic Center)

早上參觀特卡波湖古老小教堂，教堂又稱「好牧羊人教堂」，許多新人選擇在這裡辦婚禮。穿越坎特伯里平原這個新西蘭主要的畜牧業中心，可順道選購價廉物美的羊毛製品。隨後往國際南極探索中心，特別安排乘雪地坦克車體驗模擬南極之旅。新西蘭是離南極最近的國家之一，基督城便是進入南極的門戶，扮演了南極補給站的角色。中心於1990年建立，設有南極風暴仿真館，可感受仿真南極風雪逼人的嚴寒，並一睹南極野生動物、魚類及企鵝。每30分鐘冰雪館會模擬一次逼真的南極風暴，可在寒風裡親自體驗攝氏零下18度的感覺。

★下榻Crowne Plaza Hotel或Rendezvous Hotel或同級。※(註)



DAY  
09

基督城 ✈ 香港  
Christchurch ✈ Hong Kong

早上前往機場，乘航機經奧克蘭返港，航機於是日安抵香港。

(※：酒店之詳情請參閱本公司網頁www.tcitravel.com內之酒店名單。)

## 旅遊小貼士



為什麼選擇在約翰山觀星？位於新西蘭南島中心的特卡波小鎮四面環山，形成盆地，再加上人口稀少，光污染低，小鎮上所有路燈都是特製的，發光量為正常燈泡的5分之1，光污染近乎零，更被國際暗天協會(IDA)認為全球七大星空保護區之一。約翰山天文台為全球緯度最南的專業天文台，站在高處凝望夜空，漫天星星彷彿在您腳下。華語專業導遊為您解說天文知識，以雷射光導引，繁星近得像可用手觸摸到的感覺，更特別安排透過天文望遠鏡觀看美麗的夜空，親眼目睹土星的光環，有別於其他觀星活動，感受迷人景致。



早  
午  
晚

Day8

酒店  
中式料理  
當地餐廳

Day9

—  
—  
—

註：以上餐廳如遇節日、裝修或特殊情況下，將安排其他膳食替代/行程及膳食之先後次序會按當地實際情況而可能有所改動/報名前請細閱本社網站內之細則及責任條款(最新版本以本社網站為準www.tcitravel.com)/以上圖片只供參考如遇展覽會或其他特殊情況而未能提供行程表上所列的城市住宿或指定酒店，本公司將安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償。



